

فرم توافق‌نامه مأموریت داوطلبانه ارتش نجات

از اینکه سخاوتمندانه وقت و استعدادتان را در راه مأموریت ارتش نجات صرف کردید، از شما سپاسگزاریم. مشتاقانه منتظریم شما را در این مجموعه ببینیم! اما ابتدا باید چند نکته کلیدی در مورد داوطلب ارتش نجات بدانید. پیش از شروع وظیفه‌تان، لازم است این توافق‌نامه را مطالعه، درک و امضا کنید. از هرگونه تغییرات یا به‌روزرسانی‌های قابل‌توجه آتی در این توافق‌نامه مطلع خواهید شد.

شرایط توافق‌نامه

با امضای این توافق‌نامه، این شرایط را در طول ایفای نقش داوطلبانه خود تأیید و با آن‌ها موافقت می‌کنم.

وظایف

- من نقش داوطلب مأموریت را در ارتش نجات ایفا خواهم کرد و تمام وظایف را به‌صورت داوطلبانه انجام خواهم داد. متوجه هستم دستمزدی برای کارم دریافت نخواهم کرد.
- فقط وظایف محول و تأییدشده توسط افسر نیروها/مدیر خط خود را انجام خواهم داد.
- از آنجا که ارتش نجات متعهد به مشارکت دادن من به‌عنوان داوطلب نیست، درک می‌کنم که ممکن است وظیفه‌ام در هر زمانی تغییر کند یا خاتمه یابد و در زمان مناسب از طریق افسر نیروها/مدیر خط خود از این موضوع مطلع شوم.

رفتار

- این موضوع را درک می‌کنم و به آن احترام می‌گذارم که ارتش نجات بر اساس اصول مسیحیت است و این اصول شکل‌دهنده چشم‌انداز، مأموریت و ارزش‌های ارتش نجات است.
- اطمینان حاصل می‌کنم رفتار، اقدامات و تصمیماتم مطابق با مأموریت و ارزش‌های ارتش نجات باشد¹.
- موافقت می‌کنم همواره در طول خدمات داوطلبانه‌ام از قانون تبعیت کنم. موافقت می‌کنم در راستای درک و پیروی از استانداردهای سازمانی و توقعات انجام وظایف، هر آموزش سمّت و وظیفه‌ای را در بازه زمانی الزامی به‌طور کامل انجام دهم².

بررسی سوءپیشینه

- درک می‌کنم بعضی از وظایف داوطلب مأموریت نیازمند بررسی سوءپیشینه است و با انجام بررسی‌های مرتبط با وظیفه خود موافقت می‌کنم.
- درک می‌کنم که در صورت تغییر وظایف خود، ممکن است از من درخواست شود بررسی مجدد سوءپیشینه‌ها را انجام دهم.
- پیش از مشارکت من به‌عنوان داوطلب مأموریت یا در طول آن، افسر نیروها/مدیر خط خود را در جریان هر جرم یا رویه جنایی قرار خواهم داد که
(a) ممکن است روی واجد شرایط بودن من به‌عنوان داوطلب تأثیر داشته باشد، یا
(b) ممکن است وضعیت بررسی(های) پیشینه من را تغییر دهد؛ متوجه هستم این موضوع باعث می‌شود فرایند ارزیابی ریسک، مشارکت فعلی من به‌عنوان داوطلب را تعیین کند.

¹ کسب اطلاعات بیشتر در مورد مأموریت، چشم‌انداز و ارزش‌های ارتش نجات از طریق این لینک: <https://www.salvationarmy.org.au/about-us/mission-and-vision/>
² آیین‌نامه رفتاری کامل ارتش نجات و سایر سیاست‌ها در دسترس تمام داوطلبان قرار دارد. جزئیات بیشتر را از افسر نیروها/مدیر خط جویا شوید.

ایمنی کودک

- اینجانب از سیاست‌های ایمنی کودکان ارتش نجات تبعیت می‌کنم و با انجام اقداماتی در راستای محافظت و ارتقا سلامت کودکان و نوجوانان، متعهد می‌شوم فرهنگی ایمن ایجاد کنم.

ایمنی و بیمه

- متوجه هستم به‌عنوان داوطلب تحت پوشش بیمه غرامت کارمندان قرار نخواهم داشت، اما تحت پوشش بیمه سوانح شخصی ارتش نجات (کارکنان داوطلب) قرار می‌گیرم³.
- موافقت می‌کنم هرگونه اطلاعات مرتبط با ضروری در مورد وضعیت سلامت جدید یا سابق را که ممکن است روی توانایی‌ام در انجام ایمن وظیفه‌ام تأثیر بگذارد، در اختیار افسر نیروها/مدیر خط خود قرار دهم.
- موافقت می‌کنم اطلاعات مربوط به وضعیت واکسیناسیون خود را طبق الزامات وظیفه داوطلبی خود ارائه دهم.
- اگر از هرگونه رویداد/مشکل ایمنی و سلامت یا خطر احتمالی آگاه شوم، این موضوع را در روز رخ دادن این رخداد به افسر نیروها/مدیر خط خود گزارش خواهم داد.
- اگر در طول انجام وظایف داوطلبانه‌ام مجروح شوم، این موضوع را به افسر نیروها/مدیر خط خود اطلاع می‌دهم و یک گزارش حادثه در بازه زمانی الزامی تکمیل می‌کنم.
- اگر قرار باشد از وسایل شخصی‌ام جهت انجام وظایفم استفاده کنم، این موضوع را باید افسر نیروها/مدیر خط من تأیید کنند و استفاده از این وسایل مطابق با سیاست‌های فعلی ارتش نجات باشد.
- متوجه هستم اگر ملزم به استفاده از خودروی شخصی‌ام در طول فعالیت داوطلبانه‌ام باشم، خودرو توسط ارتش نجات بیمه نمی‌شود و به همین دلیل توصیه می‌شود از یک بیمه جامع استفاده کنم.

محرمانگی و مالکیت معنوی

- من، حتی پس از اتمام مأموریت داوطلبانه‌ام، هیچ اطلاعات محرمانه‌ای در رابطه با ارتش نجات افشا نخواهم کرد، مگر اینکه این اقدام به موجب قانون الزامی باشد.
- متوجه هستم اگر قرار باشد از نام و/یا تصویر من (یا از نام و/یا تصویر یکی از افراد تحت تکفل من) در هریک از تبلیغات یا انتشارات TSA یا دیگر وسایل عمومی یا درون‌سازمانی استفاده شود، این اقدام فقط با رضایت کتبی من از طریق فرم انتشار رسانه قابل انجام خواهد بود.
- اینجانب به مالکیت معنوی تحت مالکیت و مجوز ارتش نجات احترام می‌گذارم و از آن محافظت می‌کنم.
- موافقت می‌کنم مجوز غیرانحصاری تمام مطالب یا کارهای ایجادشده به‌عنوان بخشی از وظیفه داوطلبی‌ام با و برای ارتش نجات، متعلق به ارتش نجات است. حق استفاده، کپی، تکثیر یا انتشار این مطالب یا کارها را به ارتش نجات واگذار می‌کنم.

محرمانگی و مالکیت معنوی

- هرگونه تضاد منافع واقعی یا احتمالی را که ممکن است مزیت غیرمنصفانه‌ای برای من یا یکی از آشنایانم داشته باشد به افسر نیروها/مدیر خط خود اطلاع می‌دهم⁴.

³ در صورت نیاز به چارچوب سیاست بیمه کارگران داوطلب، آن را از افسر نیروها/مدیر خط خود درخواست کنید
⁴ اگر از تضاد منافع مطمئن نیستید، با افسر نیروها/مدیر خط خود صحبت کنید

فرم رضایت و اطلاعیه حفظ حریم خصوصی

سازمان غیرانتفاعی ارتش نجات متعهد به عمل به تعهدات خود تحت قانون حفظ حریم خصوصی مصوب 1988 است.	حریم خصوصی شما برای ما اهمیت زیادی دارد
سیاست حفظ حریم خصوصی ما را می‌توانید به صورت آنلاین در https://www.salvationarmy.org.au/privacy مشاهده کنید. این سیاست شامل شیوه‌ای است که می‌توانید به اطلاعات شخصی خود که ما در اختیار داریم دسترسی یابید و آن‌ها را به روزرسانی کنید، فرایند شکایات برای شعبه اصول حریم خصوصی استرالیا، و نحوه مدیریت شکایات دریافتی توسط ماست.	جزئیات در سیاست حفظ حریم خصوصی ما بیان شده است
ما یک دفتر حریم خصوصی اختصاصی داریم تا اطمینان حاصل شود به سیاست حفظ حریم خصوصی خود پایبند هستیم. اطلاعات تماس این دفتر در سیاست حفظ حریم خصوصی ارائه شده و جهت استفاده ما در دسترس است.	دفتر حریم خصوصی ما آماد کمک به شماست
ما آن اطلاعات شخصی را جمع‌آوری می‌کنیم که باور داریم به‌طور معقولی برای ارائه خدمات به شما ضروری هستند. این موارد شامل اطلاعاتی است که در این فرم ارائه می‌کنید، هرگونه اطلاعات بیشتر که به صورت شفاهی یا از روش‌های دیگر در اختیار کارمندان ما قرار می‌دهید و هرگونه اطلاعاتی است که ممکن است لازم باشد از طرف شما از اشخاص ثالث (در صورت وجود) جمع‌آوری کنیم.	فقط موارد مورد نیاز را جمع‌آوری می‌کنیم
شما با ارائه این اطلاعات شخصی، همچنین رضایت می‌دهید ما از این اطلاعات برای اهداف مرتبط با خدمات ارائه شده استفاده کنیم یا این اطلاعات را در راستای این اهداف افشا سازیم. به استثنای مواردی که قانون اجازه داده باشد یا ما را ملزم ساخته باشد، ما بدون رضایت شما از این اطلاعات برای اهداف دیگر استفاده نخواهیم کرد.	رضایت شما در رابطه با اهداف مرتبط
با امضای این فرم: <ul style="list-style-type: none">تأیید می‌کنید این سند را مطالعه و درک کرده‌اید؛دلایل جمع‌آوری اطلاعات شخصی‌تان را متوجه شده‌اید؛شیوه‌های استفاده از اطلاعات شخصی‌تان و افشای آن‌ها را درک کرده‌اید؛اذعان می‌کنید اطلاعات شخصی را به صورت داوطلبانه در اختیار ارتش نجات قرار داده‌اید؛با استفاده و افشای اطلاعات شخصی‌تان طبق توصیف این سند موافقت می‌کنید؛اذعان می‌کنید اطلاعات شخصی ارائه شده به ما صحیح است.	امضای شما در این فرم به معنای درک مطالب آن است
تعهد می‌دهید اگر این اطلاعات شخصی دیگر صحیح نباشد یا اگر رضایت خود برای جمع‌آوری و/یا استفاده از اطلاعات شخصی را لغو کردید، ما را در کوتاه‌ترین زمان ممکن مطلع سازید.	ما را از تغییرات جزئیات خود مطلع سازید

با امضای این فرم تأیید می‌کنم شرایط بالا را مطالعه و با آنها موافقت کرده‌ام.

[Blank signature box]

امضای داوطلب مأموریت

نام داوطلب مأموریت

/ / تاریخ

مجوز قیم - باید برای داوطلبان مأموریت زیر 16 سال تکمیل شود.
به‌عنوان ولی/قیم به درخواست‌کننده بالا اجازه می‌دهم به‌عنوان داوطلب مأموریت نزد ارتش نجات فعالیت کند.

[Blank signature box]

امضای ولی/قیم نام ولی/قیم نسبت

ولی/قیم

/ / تاریخ

فقط استفاده در اداره

به‌عنوان نماینده مجاز ارتش نجات، تمام الزامات را تکمیل کرده‌ام تا این فرد به‌صورت ایمن به‌عنوان داوطلب فعالیت کند و رضایت دارم این فرد، وظیفه محول‌شده‌اش را شروع کند.

[Blank signature box]

امضای افسر نیروها/

مدیر خط

نام

/ / تاریخ

Office Use only

As an authorised representative of The Salvation Army, I have completed all requirements to safely engage this individual as a volunteer and am satisfied for them to commence their assigned role.

Corps Officer/
Line Manager Signature

[Blank signature box]

Name

Date / /